
兒童樂園
376
兒童樂園
376


小狗坐輪椅
貝比夫人養了一頭一歲大的小狗，一向活潑可愛。最近，小狗不知怎麼染上了病菌，上半身突然癱瘓。貝比夫人不忍拋棄牠。她叫鐵匠打了一架三輪車，把狗身承住，又做了一個膠架，把頸項承住。小狗後腳一撐，便能行走了。
說謊俱樂部
美國柏林頓有一個說謊俱樂部，提倡說無害的謊言，以引人發笑為目的。他們共有會員十萬人，但既不開會，也沒有社交活動，只是每年選出一個說謊冠軍。申請作為他們的會員也很容易，只要寄上謊話一則和手續費美金一角就可以了。
擦鞋賺錢讀大學
奧斯本里今年四十二歲，在美國聖地牙哥大學獲得了碩士學士。他唸大學的學費，全靠他擦鞋賺回來的。原來奧斯本里自十七歲讀完中學後，便沒有錢唸大學。他到陸軍青年會替人擦鞋。到了三十五歲，賺到足夠的錢，才繼續完成學業。
老祖母遠征叢林
英國伯明罕有六位祖母，她們的年齡從五十三歲到六十六歲不等，接受了一星期的叢林訓練課程後，已經到了澳洲，駕着兩輛吉甫車，開始在陸上作一萬五千哩的旅行。她們希望在坐進安樂椅之前，尋求一些有趣的冒險的經歷。
奇妙的跳高法
本屆全美跳高冠軍福斯布雷，他使用的是一個人人稱奇的跳高方法，其他人不但前所未有，也很難學習。方法是：跑到欄桿前，右足立定，作一個一百八十度的急速轉身，向後躍起，越過橫欄。他能跳過七呎二吋又四分一哩！

神勇救火車

童話

在博物館裏，陳列着一輛救火車，名叫神勇。神勇怎麼贏得這項榮耀，被安放在博物館裏呢？讓我告訴你一個有趣的故事。

1

那是很久以前的事了。神勇剛出廠那天，市長特別舉行了一項儀式。

本市擁有的這輛救火車，是最新型、最完備的……

2

神勇由阿黑、阿白、阿花三匹馬拖拉。

3

隨車的三位救火員，是老畢、老顧和老蘇。

4

老畢是火伕。

5

老顧管接喉。

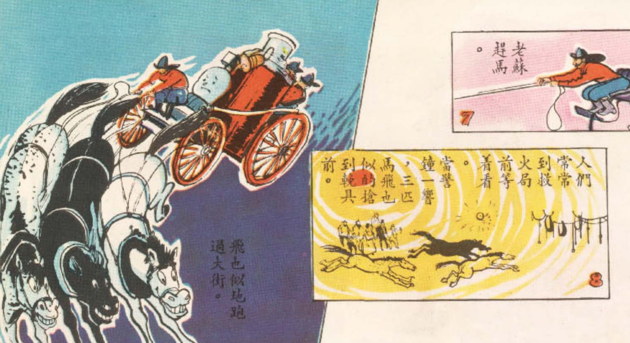
6

老蘇趕馬。

7

人們常常到救火局前等着看。當警鐘一響，三匹馬飛也似的搶到轅具前。

8







可是，老蘇卻忽略了一項事實：救火車最重要的，是及早趕到災場。有一天……

神勇趕到災場，火燄已經被幾輛新式救火車撲滅了。

這些新式救火車不用馬拉，自力發動。



它開動時排出的廢氣，向神勇迎臉噴來，使神勇嗆咳了半天。



市長和議員宣佈，神勇太陳舊了，要請他退休。

從這時起，似乎一切都要結束了。警鐘也不再響了。



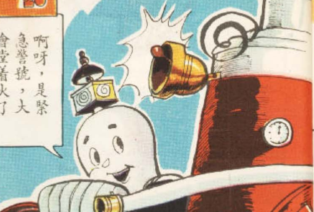
馬匹也被賣掉了。阿黑賣給騎術訓練學校。阿白賣給警局。阿花賣給舊貨商。

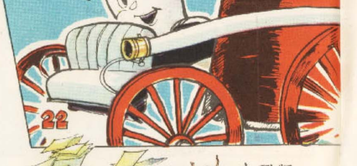


但老畢、老顧和老蘇仍不願解散。

老畢的希望很快便實現了。有一天，警鐘忽然大響。







神勇馬上搖起大銅鈴。

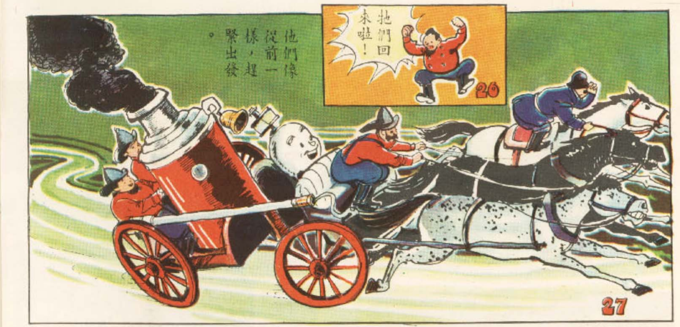
阿黑一聽見銅鈴響，拋下騎師便跑。



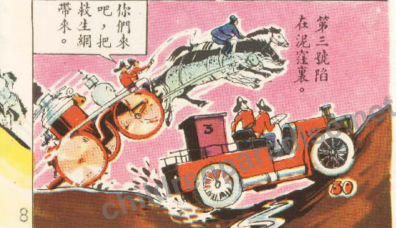
阿花也不理牠的主人和舊貨。



阿白卻連新主人馱着趕來。













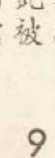
市長和議員都被安全救出。

35

因為這項功績，神勇從此被安放在博物館裏。

36

神勇

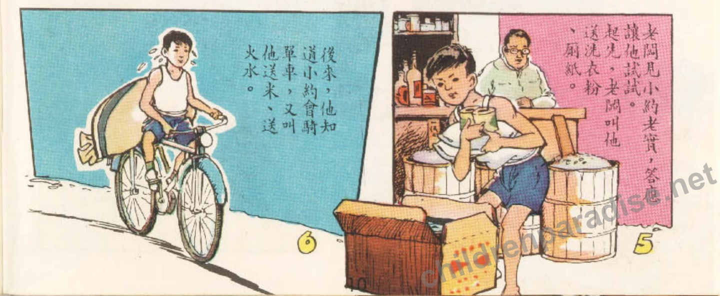



生活故事
一把風扇
天氣太熱了，小約坐也不是，站也不是。看看媽媽，卻是熱得更辛苦。
1


胃口不好，不吃了。
可惜沒有多餘的錢，有風扇便涼快多了。
要是我能賺錢，買把風扇回來多好！
2


隔壁二嬸過來聊天。
街頭的雜貨店請幫工，我叫阿文暑假做兩個月，他又不肯！
大熱天，送貨倒是很辛苦的。
不知道他們請不請我？
3

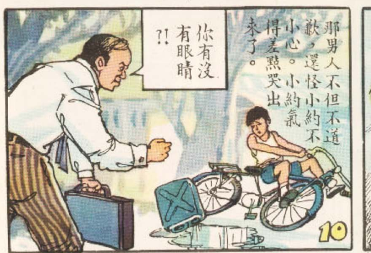

老闆，聽說你們請幫工，我來應徵。
是呀，要克苦耐勞才行。
白米生油
4


老闆見小約老實，答應讓他試試。起先，老闆叫他送洗衣粉、廁紙。
5
後來，他知道小約會騎單車，又叫他送米，送火水。
6


這份工作不但辛苦，有時還很危險。
喂，你找死嗎？！
7


小約嚇得心卜卜跳。
再過幾天，我領了工錢，就不幹了。
8

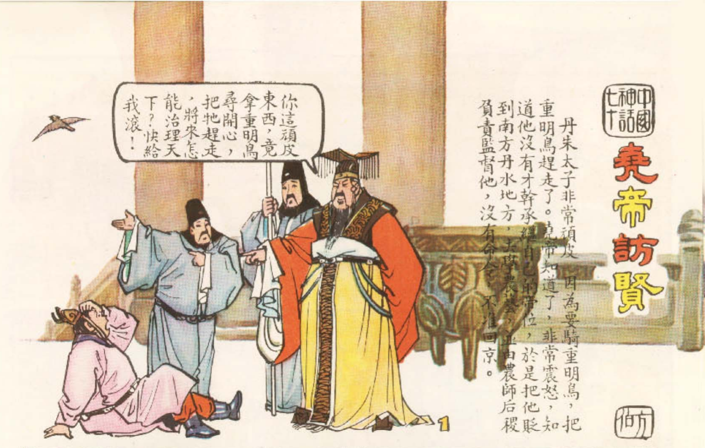

忽然，一個男人橫衝出來，打翻了小約的單車。
9


那男人不但不道歉，還怪小約不小心。小約氣得差點哭出來了。
你有沒有眼睛？！
10


這時，有人把小約從地上拉起來。
你在這裏做甚麼？
爸爸……
11
媽媽說你嫌家裏熱，一天到晚往外跑。我已經買了一把舊風扇，你好好回家做功課吧！
12


小約感動得抱住爸爸，說不出話來。
13

堯帝訪賢


倣
丹朱太子非常頑皮，因為要騎重明鳥，把重明鳥趕走了。堯帝知道了，非常震怒，知道他沒有才幹承繼自己的帝位，於是把他貶到南方丹水地方，去學農藝，並由農師后稷負責監督他，沒有命令，不准回京。
你這頑皮東西，竟拿重明鳥尋開心，把牠趕走，將來怎能治理天下？快給我滾！
1


堯帝因為耽心天下沒有賢人管理，大臣皋陶報告堯帝說：人們都很推崇巢父和許由。
2


於是堯帝親自駕車到山裏，請巢父出來做皇帝。
3


不料巢父一聽見堯帝說要請他做皇帝，他馬上就雙手把耳朵掩起來，表示不想做皇帝，請堯帝另請高明去。
4


堯帝沒有辦法，只得又去請許由出來做皇帝，但許由卻要考慮過才答覆他。
5


喂，許由，我知道你聽過這些話，快去洗淨你的耳朵，否則，不准你上來！
許由要和巢父商量
6


因為堯帝請我做皇帝，我一不留神，聽進耳朵裏，現在要把它洗個乾淨！
伯伯，你為什麼要洗耳呀？
7







堯帝選好日子送兩個女兒去舜那裏，並送給他一些布帛和一具琴。但這些事給舜的瞎子爸爸、後母和弟弟馬上知道了。

12

媽呀，皇帝不知為什麼賜給哥哥很多東西，還把兩個女兒給他做老婆哩！

13

媽，你看，不是這麼！

14

…………！

…………！

三人串謀想害舜。

15

象，你快去叫哥哥來！

我曉得了！

16

（接下期）

嚇了自己




我也來做功課！


姊姊，你去那裏？
去洗手間！


這個塑膠蜘蛛會使姊姊嚇一跳！




噫，怎麼這麼久還不見姊姊出來呢？


嘩，可怕的大蜘蛛……唔，我明白了！原來姊姊想嚇我，哼！我才不怕哩！




媽呀，大蜘蛛呀！嚇死我呀！


小胖，你別裝傻來嚇唬我了，還你的蜘蛛吧！


唷，又一隻大蜘蛛！


這不是你買來嚇我的假蜘蛛嗎？
我，我……見到了真……真的……

紅羽毛救小鳥

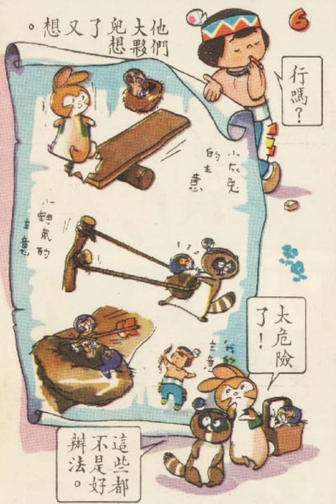
印第安故事

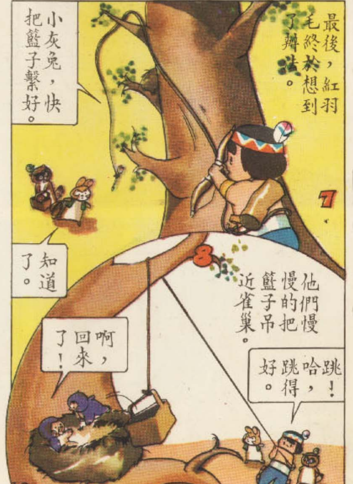












小鳥在巢裏睡着了，鳥媽媽還沒有回家呢！

忙了大半天，總算幫上了別人的忙，真是快樂！

我們摘果子去


民間故事
雨仙
雨仙本名孫道者，生長在廣東潮州。他小時候十分頑皮。有一次，爸爸僱了很多人割稻打穀，道者卻在中間搗亂。
哇！


真是太不像話了！給我好好的坐在曬穀場裏看穀子。我不叫你，不許你動！


到了午飯時候，大家都吃飯去了。
怎麼爸爸還不來喊我？


忽然，道者想到了主意。他拿起小笠帽，向天空扇了幾下。說也奇怪，天空立時烏雲四起。不一會，竟下起大雨。


吃飯的工人，忙丟下飯碗出來收穀。


忙亂中，道者乘機溜進屋子，痛快地吃個飽。


因為雨太大了，一半穀子被沖進溪裏。爸爸氣極了。
你這傢伙，只會吃飯！
不要着急，穀子都在溪邊溝嘴裏。


道者帶人去撈，果然把穀子全撈回來。

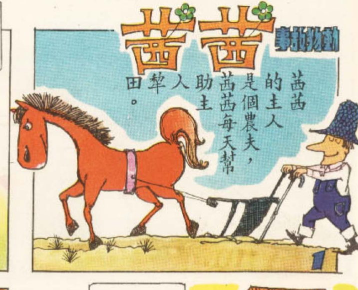

過了許多年，潮州全縣旱災，縣官搭了個高台求雨。
你好大胆！現在讓你來求。過了中午不下雨，你便活不成！
這樣也求到雨嗎？真是怪事！

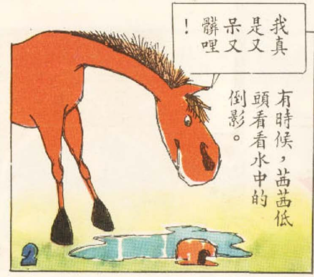

這時，頭上太陽火紅。公差在台下放些乾柴，準備過了中午燒他。

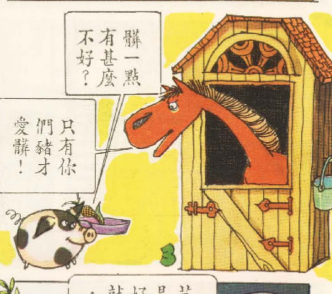

道者卻不慌不忙，拿下頭上的小笠，幌了三下。一會功夫，黃豆般大的雨點落下來了。


過了兩個時辰，雨才慢慢止住，道者飛身下台便跑。

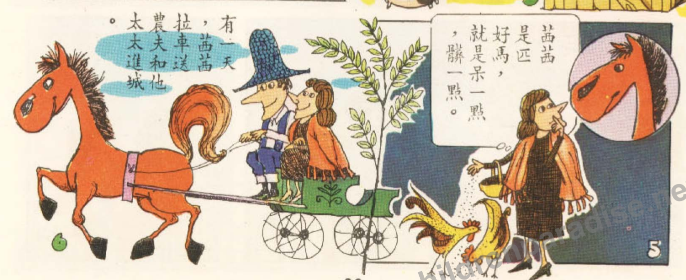

大家緊緊在後追。到了大樟樹下，便不見了道者踪影。大家都說道者是雨仙的化身。到了旱災，便叩拜樟樹求雨。

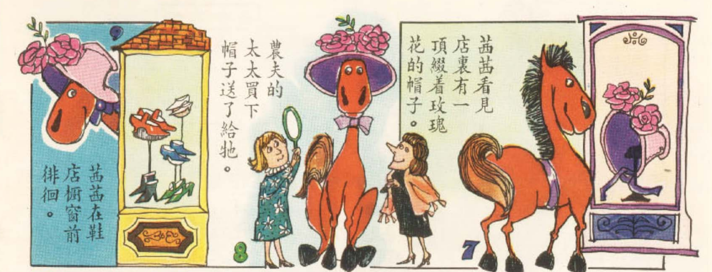

茜茜
茜茜的主人是個農夫，茜茜每天幫助主人犁田。

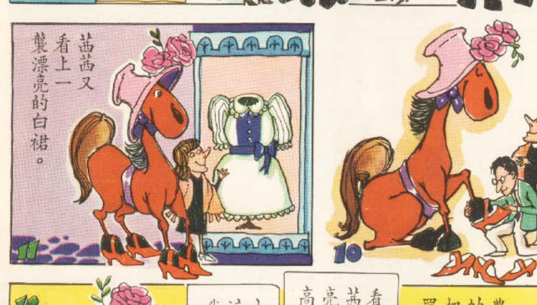

有時候，茜茜低頭看看水中的倒影。
我真是又呆又髒哩！


髒一點有甚麼不好？
只有你們豬才愛髒！

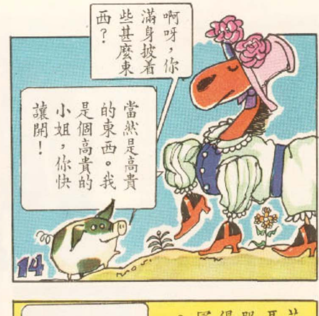

農夫的太太是個講究享受的人。

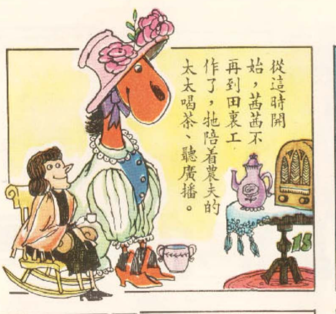

茜茜是匹好馬，就是呆一點，髒一點。
有一天，茜茜拉車送農夫和他太太進城。

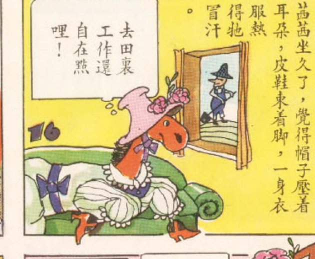

茜茜看見店裏有一項綴着玫瑰花的帽子。
農夫的太太買下帽子送了給牠。
茜茜在鞋店櫥窗前徘徊。

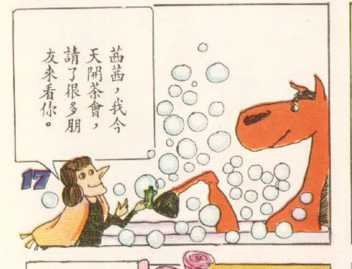

農夫的太太又給牠買了一雙精緻的皮鞋。
茜茜又看上一襲漂亮的白裙。

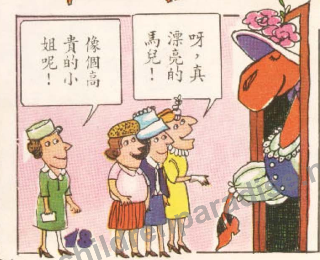

農夫的太太把白裙也買下了。
看，茜茜多漂亮，多高貴！
太高貴了，這樣怎麼幫我犁田？













20

不久，房子裏堆滿了人，大家爭着說話，弄得茜茜神經緊張。

21

茜茜一不留神，踩着裙子，把裙子撕破了。

22

牠一低頭，帽子蓋住眼睛，看不見茶几，又把茶几推翻。

茜茜，你太沒規矩啦，不像小姐！

救命！

啊呀，嚇死我了！

23

我不是小姐，我是匹馬！

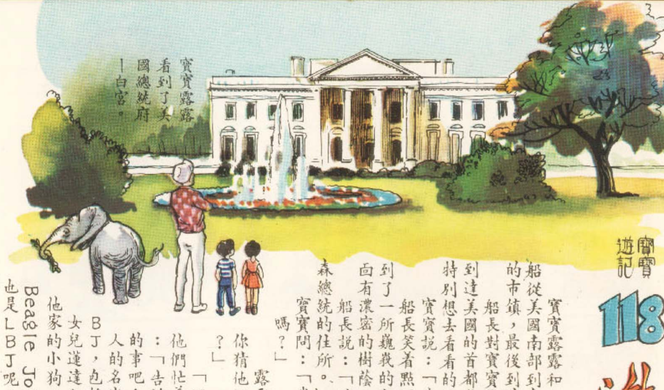
24

茜茜衝出門外，跑到田裏。

25

牠很高興再和農夫在一起。

寶寶遊記 118 遊白宮



寶寶露露和小象班尼，乘拖船從美國南部到東北，經過無數的市鎮，最後到達華盛頓。

船長對寶寶露露說：「你們到達美國的首都啦，有甚麼地方特別想去看看的嗎？」

寶寶說：「我們想去白宮。」

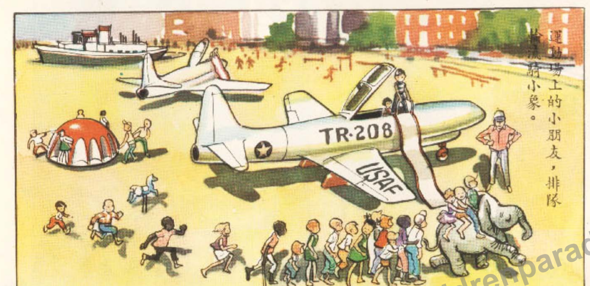
船長笑着點頭。不久，他們到了一所巍峩的白房子面前，兩面有濃密的樹蔭。

船長說：「這就是白宮，詹森總統的住所。」

寶寶問：「我們見得着他們嗎？」

露露說：「是呀，你猜他們會出來走走嗎？」

「不會那麼巧吧，他們忙着哪！」船長說：「告訴你們一件有趣的事吧！詹森總統全家人的名字，縮寫都是「LBJ，包括他太太，兩個女兒蓮達和露茜。就是連他家的小狗，叫Little Beagle Johnson，縮寫也是LBJ呢！」



運動場上的小朋友，排隊輪流騎小象。

萬里

寶寶露露笑了。

「好啦，現在我要帶你們到甘迺迪運動場！」船長說：「再不走，小班尼要把這棵樹的葉子啃光了。」

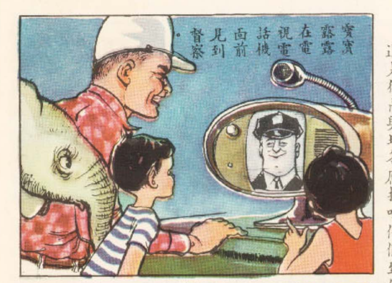
運動場上，有幾隻舊船和舊飛機，都是不再使用的了，特別給小孩子玩的。運動場上的小朋友，看見小班尼，不約而同的跑過來，爭着騎小象。這一來，空出了一架飛機，寶寶露露連忙爬上去玩。

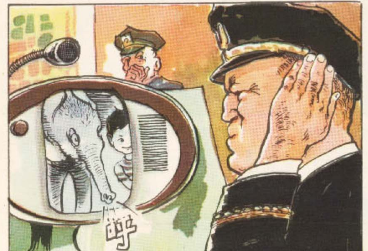
在運動場上玩了一會，船長帶他們去飲冰。冰室裏，有各式各樣的雪糕，露露選了一客南海天使雪糕，寶寶要了一客鮮草莓雪糕。

船長對他們說：「我有一個朋友，他是紐約警務處的副督察長，一會我打電話給他，請他帶你們遊紐約吧！」

在打電話的時候，寶寶露露便會見了副督察長。原來紐約和華盛頓裝了好些電視電話機，打電話時，可以看得見對方。

雖然小象班尼在對話機前大叫了一聲，幾乎把副督察長的耳朵震聾，他還是很高興地答應招呼他們到紐約。


寶寶露露在電視電話機面前見到督察。



船長送他們上飛機後，飛機很快便到了紐約機場。寶寶露露沒有想到，副督察長帶了一隊護衛隊來迎接他們呢！

督察帶了一隊護衛隊來迎接他們。



前文提要：柏木不幸失明，十分苦惱。他對生活和所有事物都消失了興趣，更常常因為行動不方便而大發脾氣。



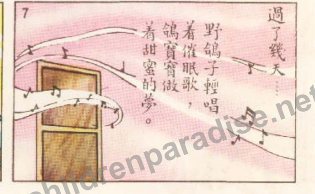
















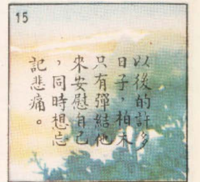























對，我還不是殘廢人！
眼睛瞎了，但是耳可以聽，嘴可以講話……


又可以唱！
我又能作曲。


能夠作出人人愛唱的歌曲，我可以忘掉一切困難了！


公園
出院以後，柏木很多時都由弟弟扶着他到公園去散悶。


哥哥，快要到了。
唔。


坐下吧。
結他在這裏。
謝謝你！


哥哥，你作的曲子，許多人都愛唱。


……。


我會作曲，但是我卻像一個嬰兒，不能自己隨意走路，每次要靠你們幫忙……


唉，真希望看得見！


哥哥，你不舒服嗎？臉色不大好呀！


不……
沒什麼。


我給你錢，去玩吧！
不，大哥。


別推了，讓我一個人在這裏想想。
好。


我等一會兒來接你。


跑呀，波達……
避開東西跑！


轉左！




好，停住！


練得不錯，休息一下吧！

（接下期）

圖畫小習作

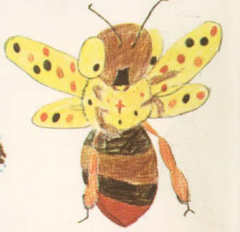



鄭觀威　十三歲



聖保祿學校
徐慕潔　十一歲

沙巴政民學校
黃紹淵　十歲



官塘官立小學
黃家駒　十三歲

紅磡官立小學
曾錦權　十歲



新加坡鍾南學校
林進花　十二歲



聖嘉諾撒學校
丘詠梅　十歲

＊「圖畫小習作」歡迎小朋友投稿。
＊請用白色圖畫紙畫，最大不要超過6吋×8吋。
＊圖畫上請寫上姓名、年齡、學校、住址，寄九龍新蒲崗四美街二十三號九樓兒童樂園收。



大家來遊戲

親愛的小朋友，這裏有兩個有趣的遊戲，只要利用廢紙盒和紙筒，加上一些美麗的想像，可以使你和你的朋友高興半天哩！

放高射炮

找一個長紙筒，割出四個一吋高的短筒。第四個短筒的一邊要連着長筒。把四個紙筒依圖排列成一行，按次序編上1234。玩時，把一粒波子推入長紙筒，射到短筒內。射中的，就得到筒外寫着的分數。

參加的小朋友輪流玩，看誰得分最多。

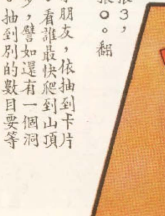
爬山比賽

用一個紙盒，量度每邊三吋，剪下盒角。這樣造成一座山。把山填上顏色，在三面各畫一條長度相等的彎曲小路。在小路上，依同等距離各打三十個小孔。

用三塊顏色不同的紙片，貼在牙簽上，做三枝小旗。

寫十二張卡片，四張1，四張2，四張3，一張4，一張5，一張0。翻轉卡片，放在盒裏。

三個參加遊戲的小朋友，依抽到卡片的數目，在山路上走。看誰最快爬到山頂。譬如還有一個洞到達山頂的最後一步，那就要抽到1才行。抽到別的數目要等下次再抽。



兒童樂園 半月刊

第三七六期

目　錄

一九六八年九月一日 出版

THE CHILDREN'S PARADISE
Lee Sum Factory Bldg.,
8th Floor, 23 Sze Mei Street,
Kowloon, Hong Kong

全年24期	HK$ 13.00	外埠HK$ 14.40
半年12期	HK$ 6.30	外埠HK$ 7.50

訂款請郵寄上址，支票、匯票均可。本港可寄郵票代。

督　印：友聯出版社有限公司
主　編：羅　冠　樵
出版者：兒童樂園半月刊社
九龍新蒲崗四美街廿三號利森大廈九樓
電話：八二六三六一
發行者：友聯書報發行公司
香港九龍花園街七十三號
電話：八五八四五八
星馬總經銷：友聯書局有限公司
星加坡小坡大馬路三〇三號
電話：二三七三三
印刷者：天然彩色印刷廠
九龍新蒲崗四美街廿三號利森大廈九樓
電話：八三一〇八五

定價：港幣六毫　坊幣三毫

香港政府核准登記



畫謎

小松鼠採了很多松果。牠把松果埋在一個秘密的地方，自己也找不到了。小朋友，請你帶牠去找找。